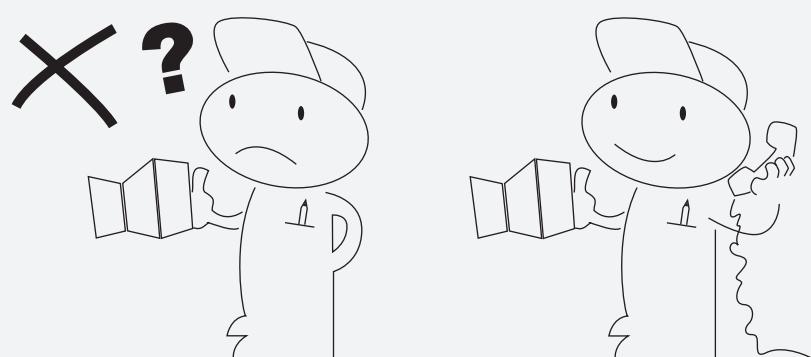


www.hiipakka.net
Phone: +358 20 7689 500

E J Hiipakka Oy
Teollisuustie 1
FI - 66300 JURVA, FINLAND

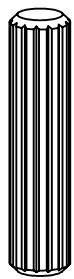




Pusseissa / i påsar / in bags

x22	x8	x8	
x4	x4	x8	x14

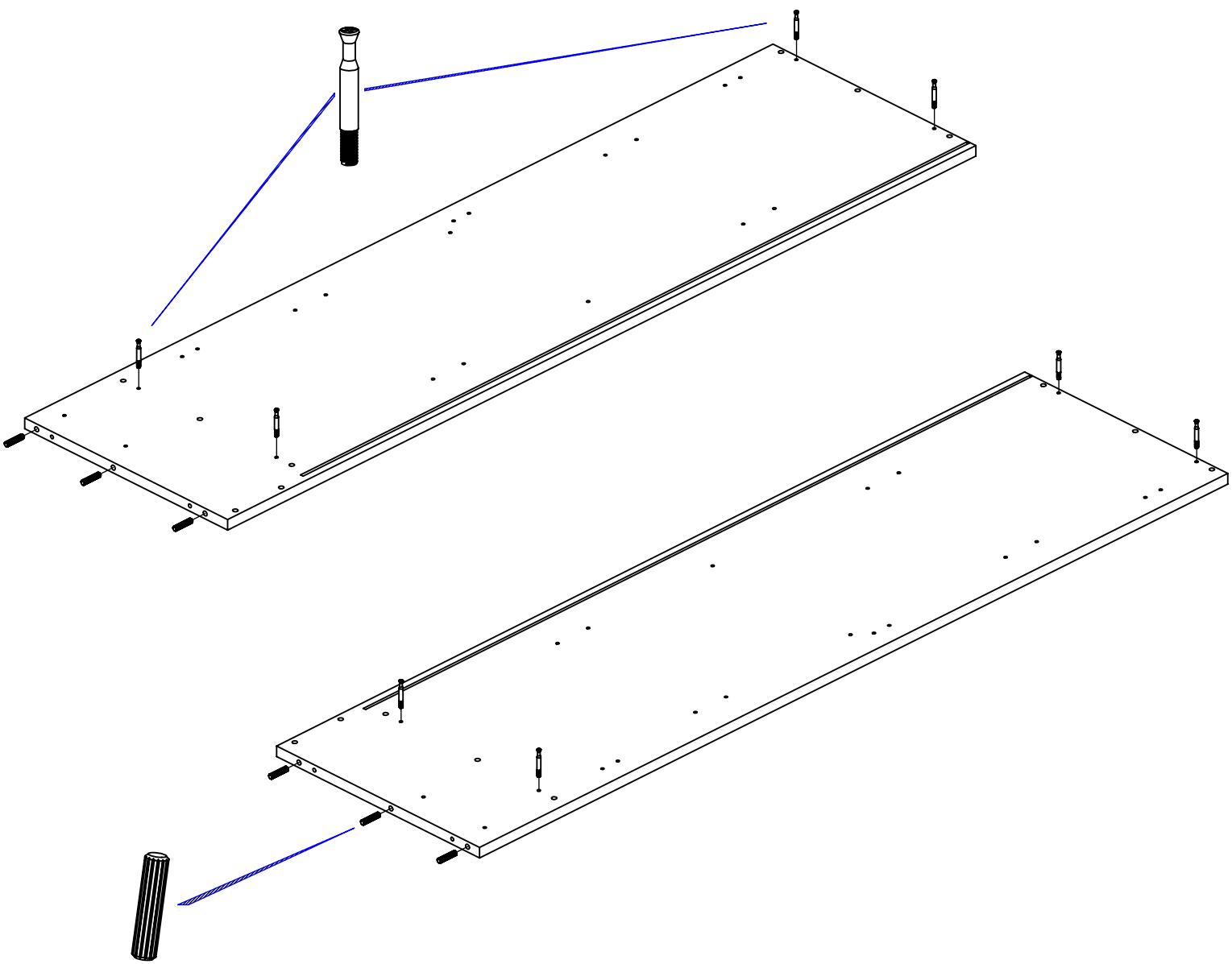
x6



x8



1



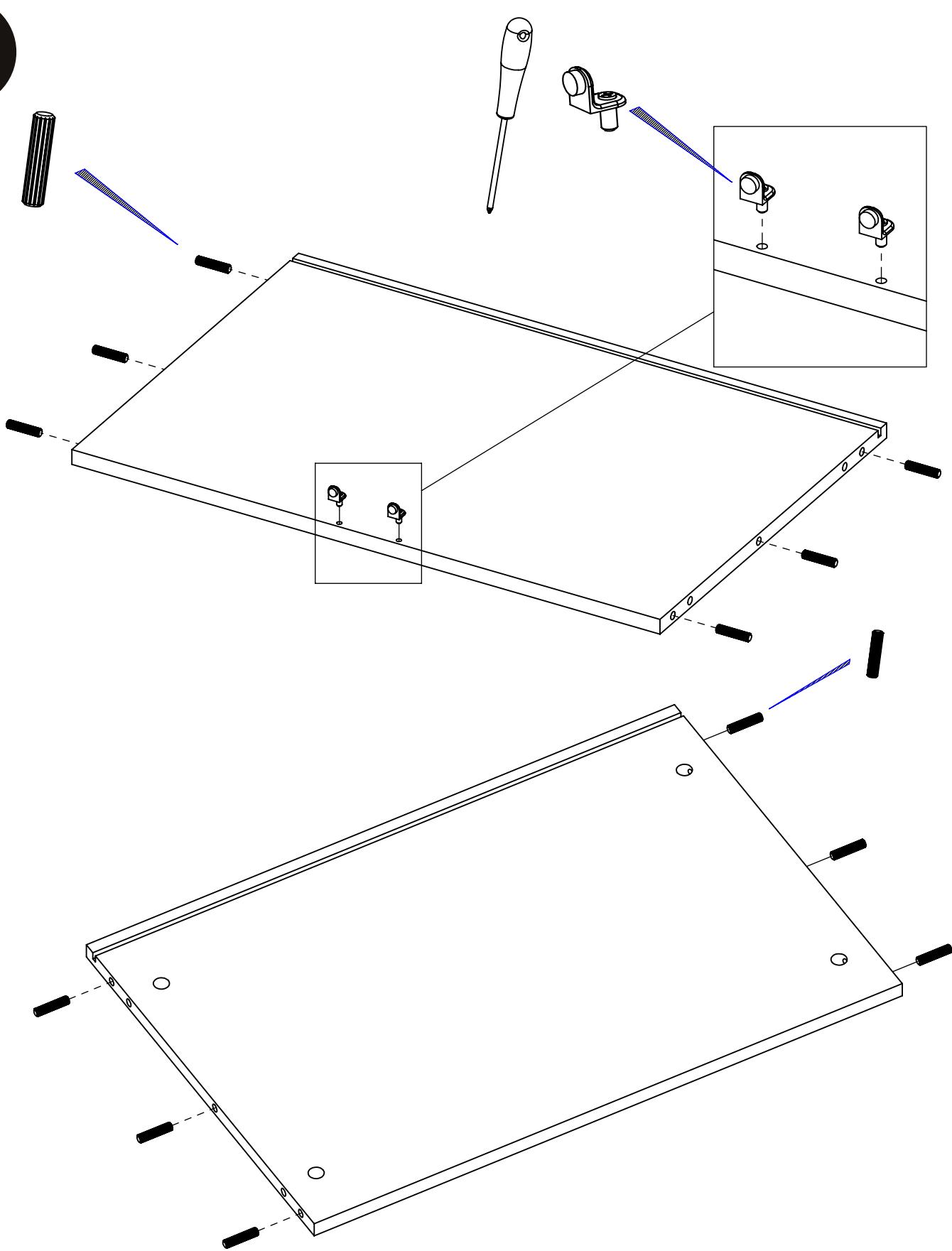
x12



x2



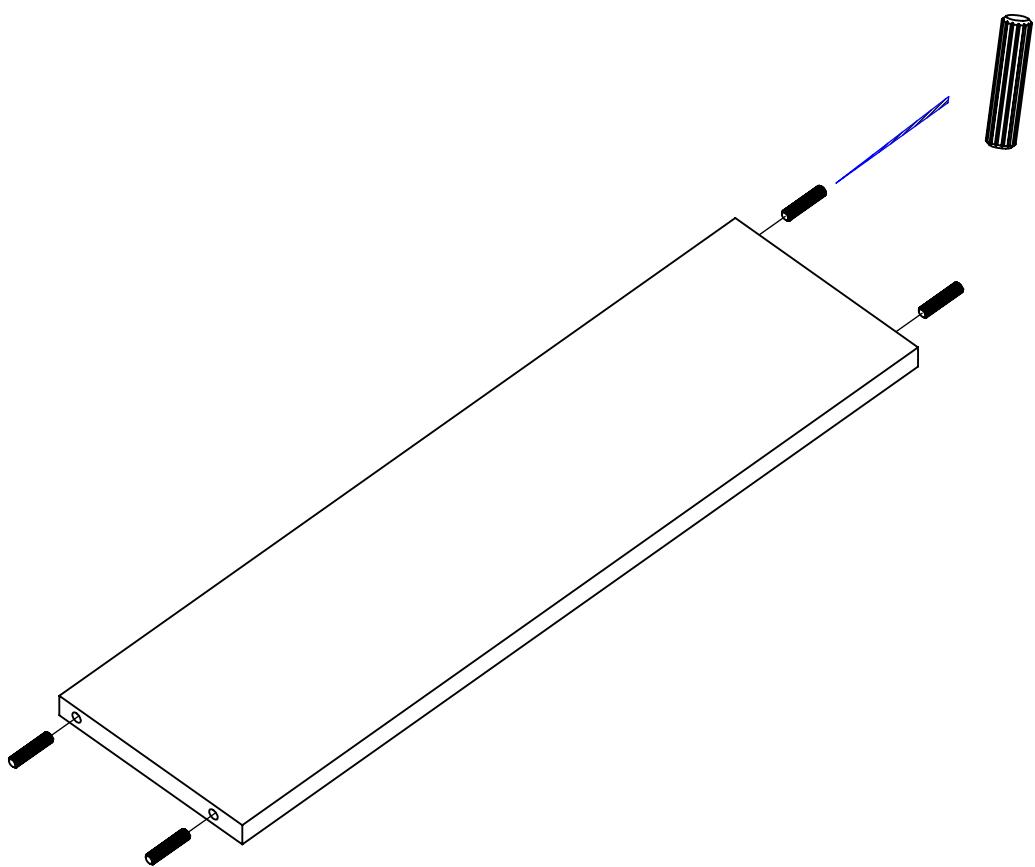
2



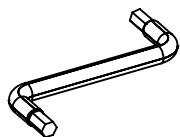
x4



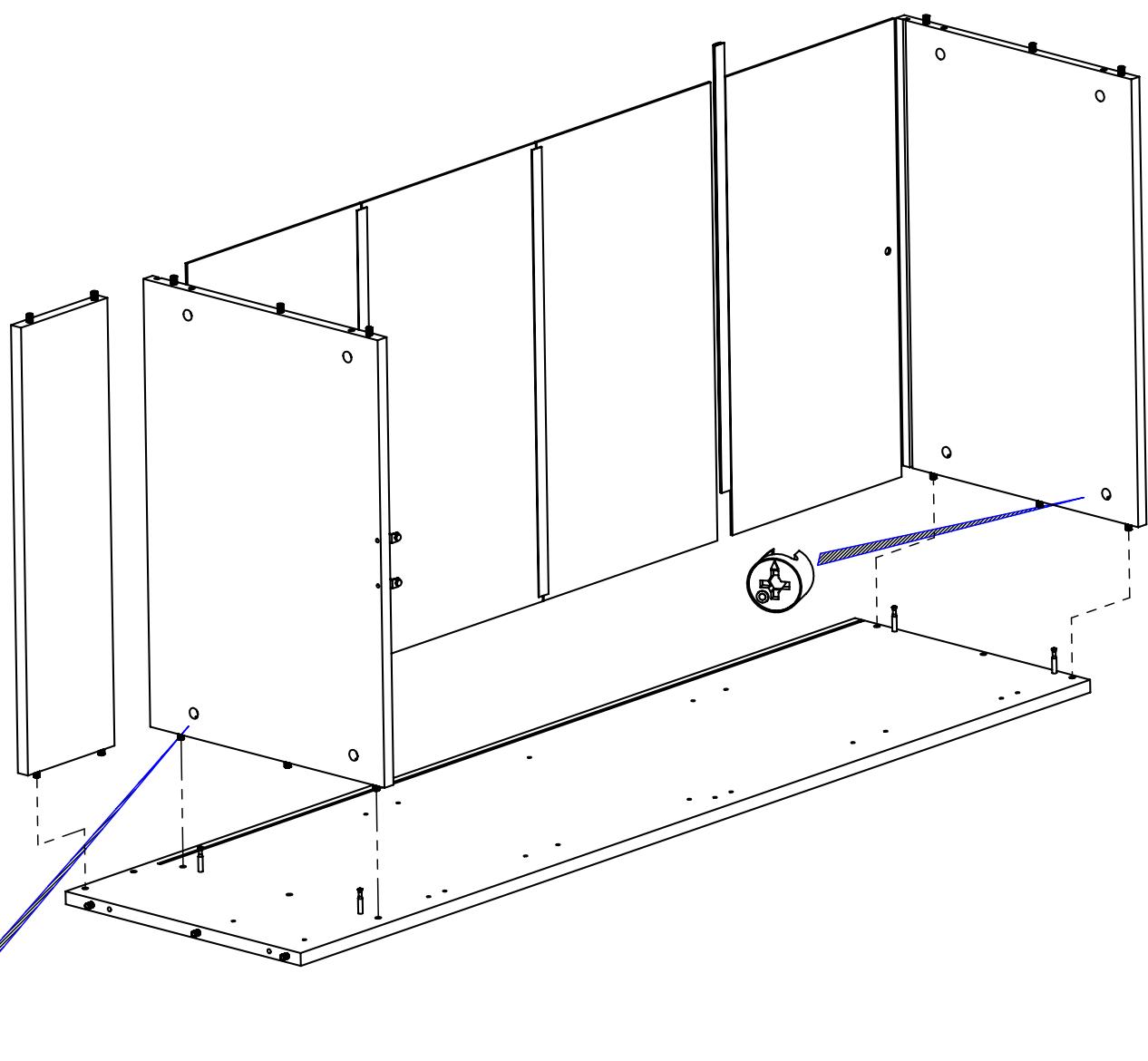
3



x4

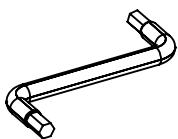


4

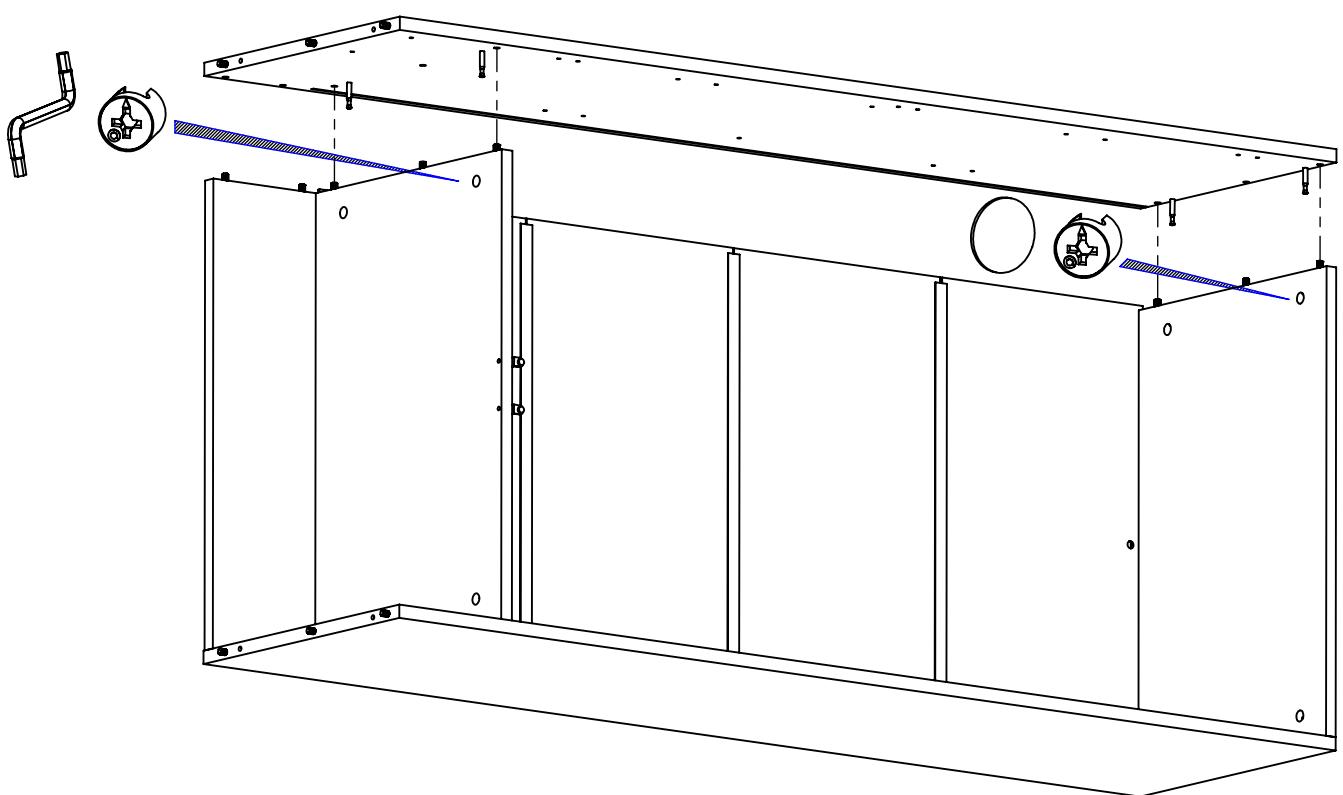


x4

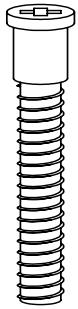
x4



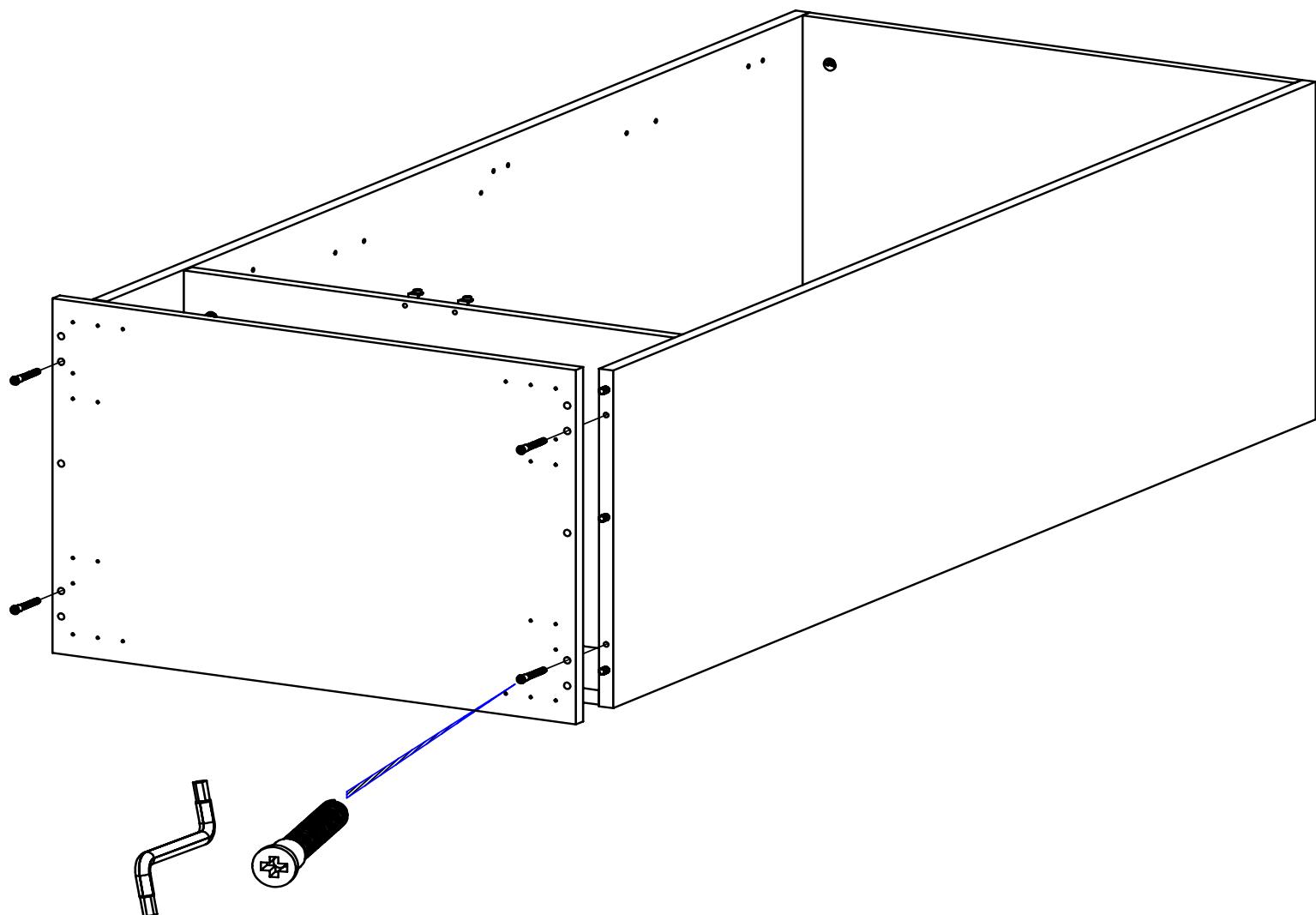
4,2



x4



6



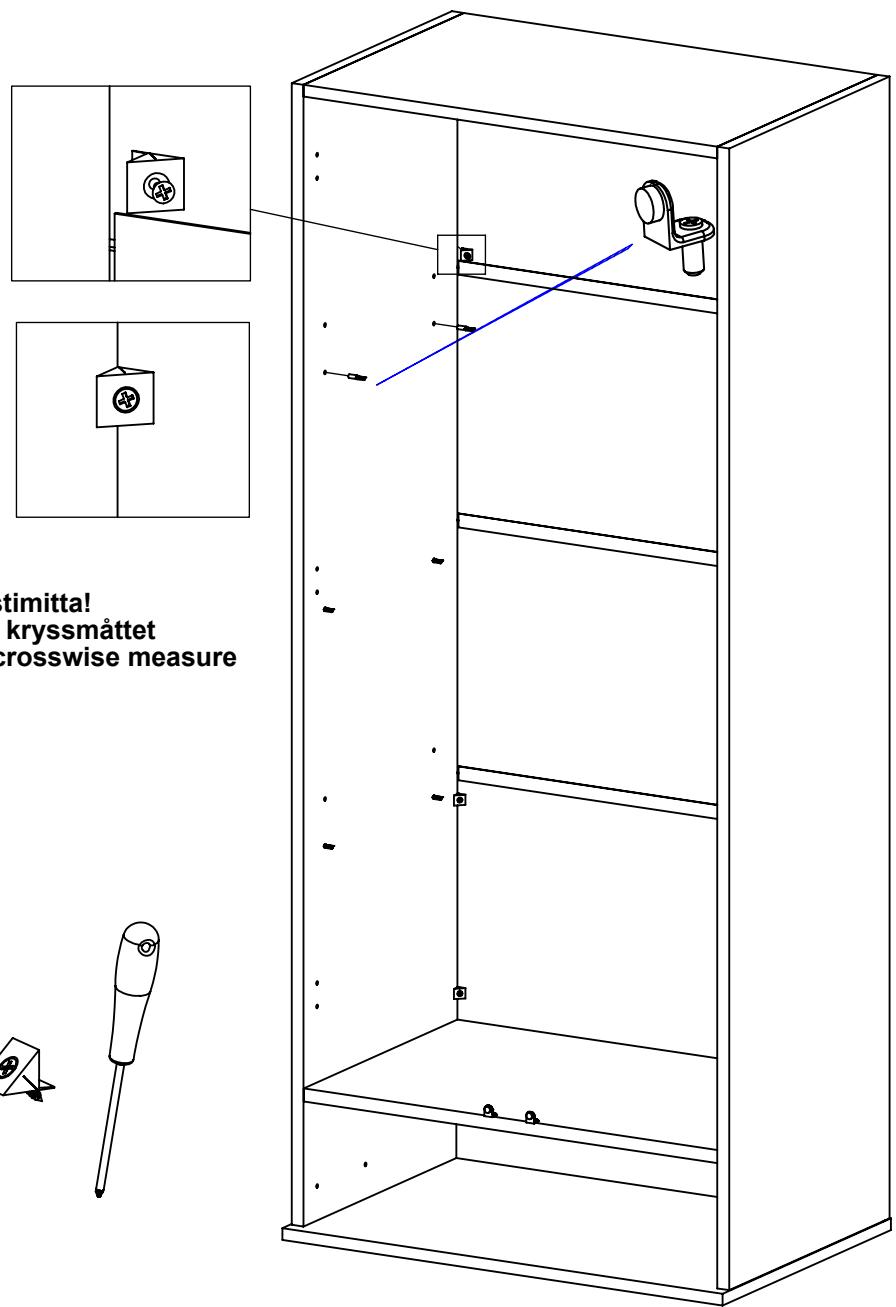
x8



x12

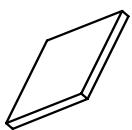


7

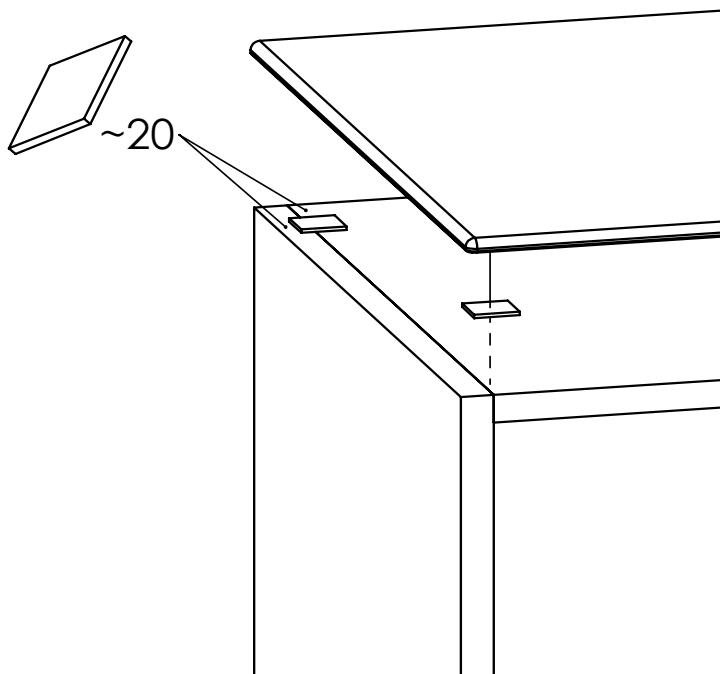
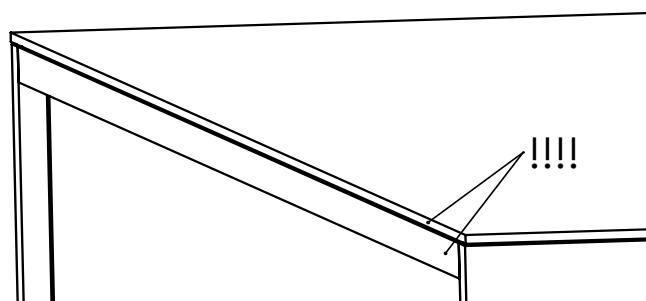


Tarkista ristimitta!
kontrollera kryssmåttet
check the crosswise measure

x4



8



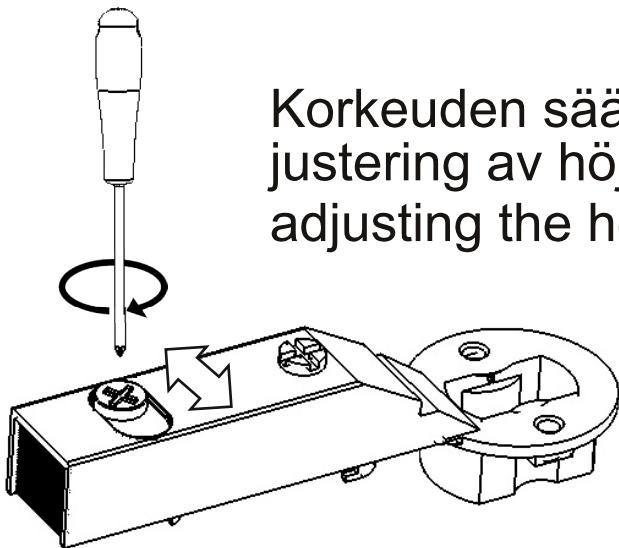


Pusseissa / i påsar / in bags

x6	x6	x6	x6
x6	x2	x4	x4

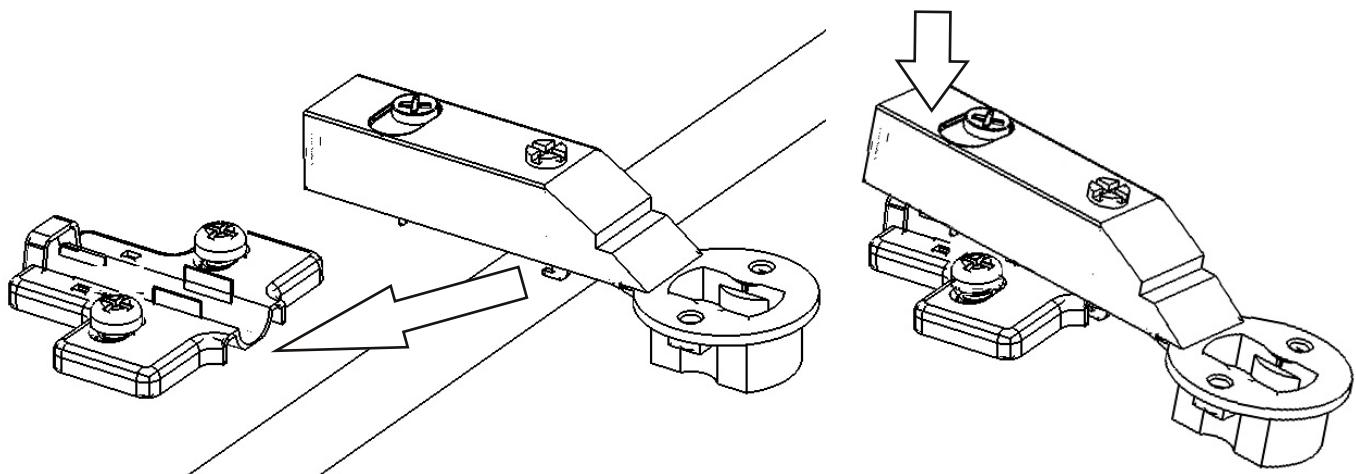
i

Kokeile sarana mekanismia/
försök gångjärn mekanismen/
try the hinge mechanism

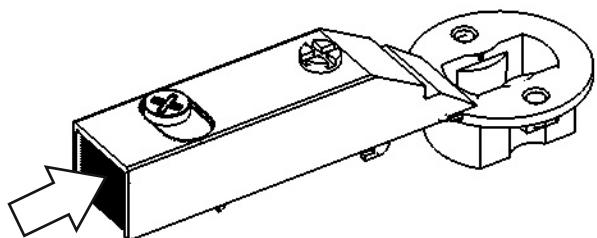
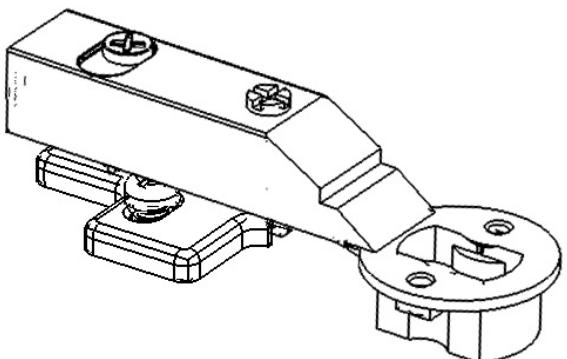


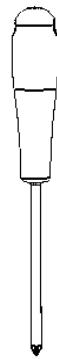
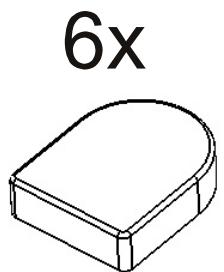
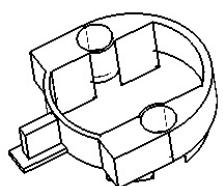
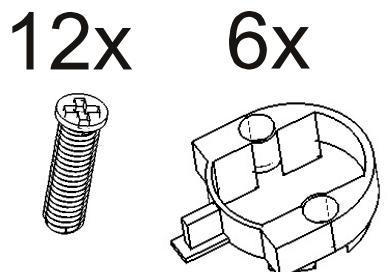
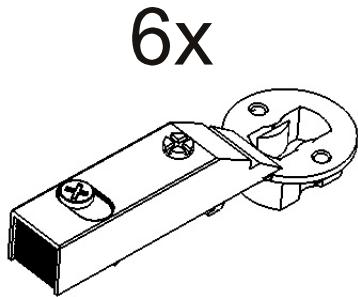
Korkeuden säättäminen/
justering av höjden/
adjusting the height

Kiinnitys/låsning/fastening

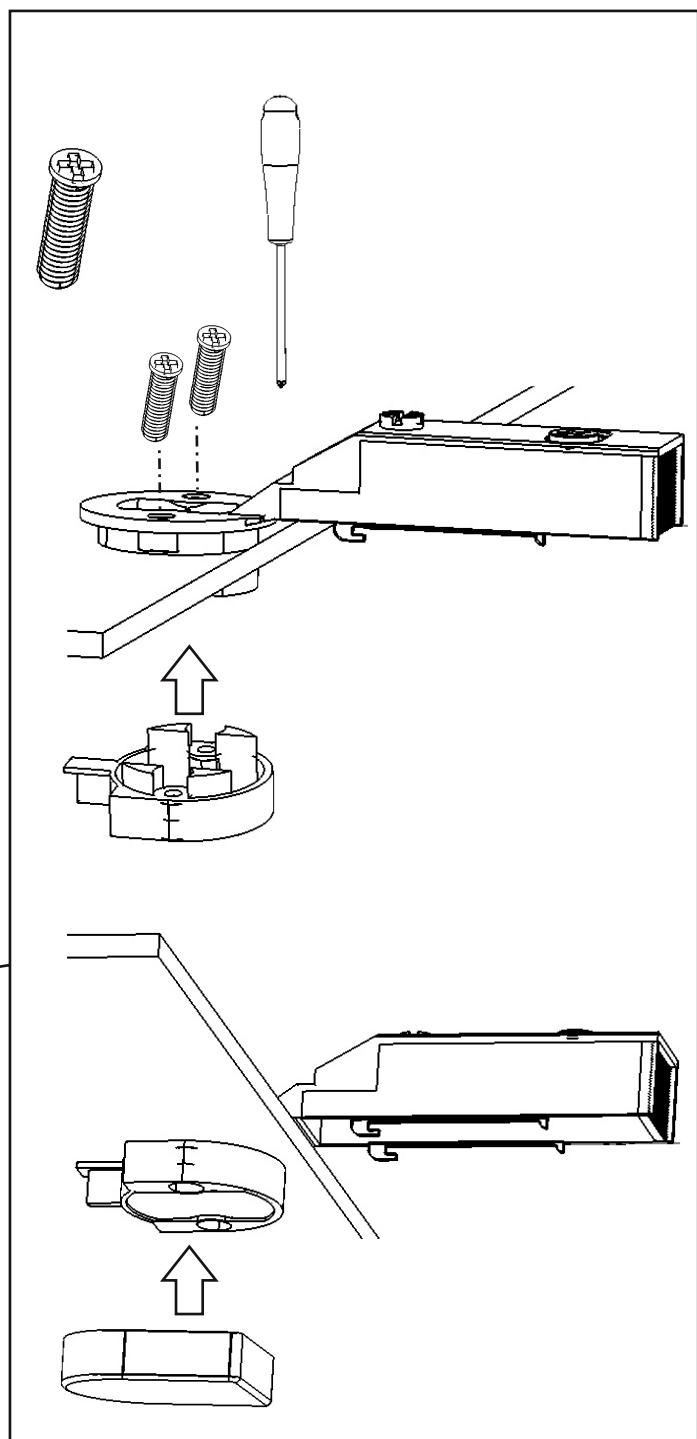
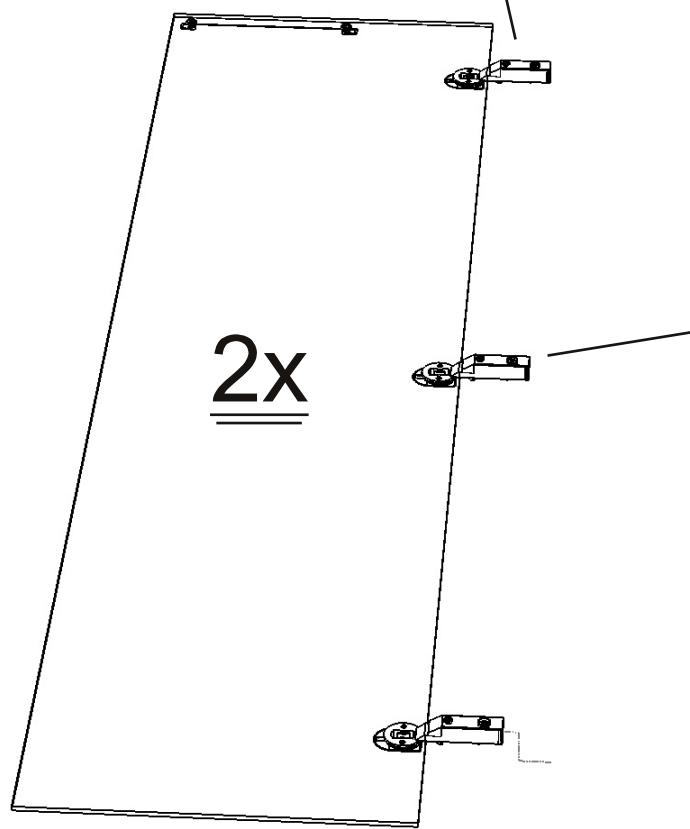
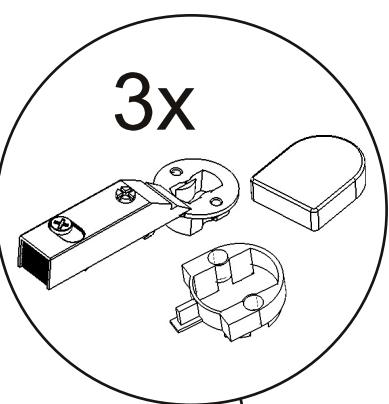
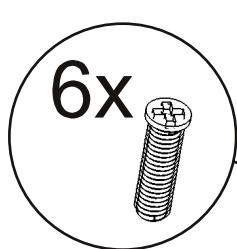


Avaus/öppning/opening

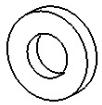




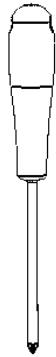
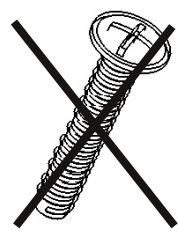
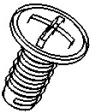
1



4x

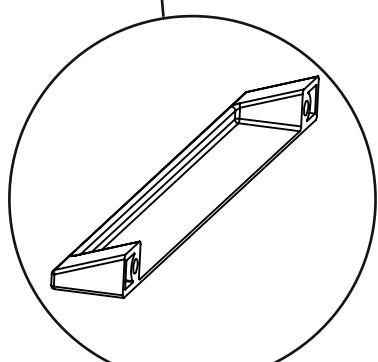
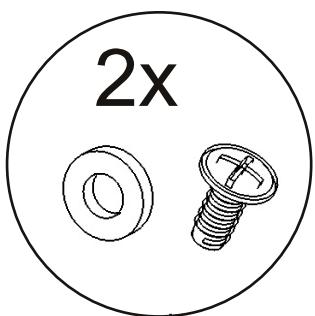


4x

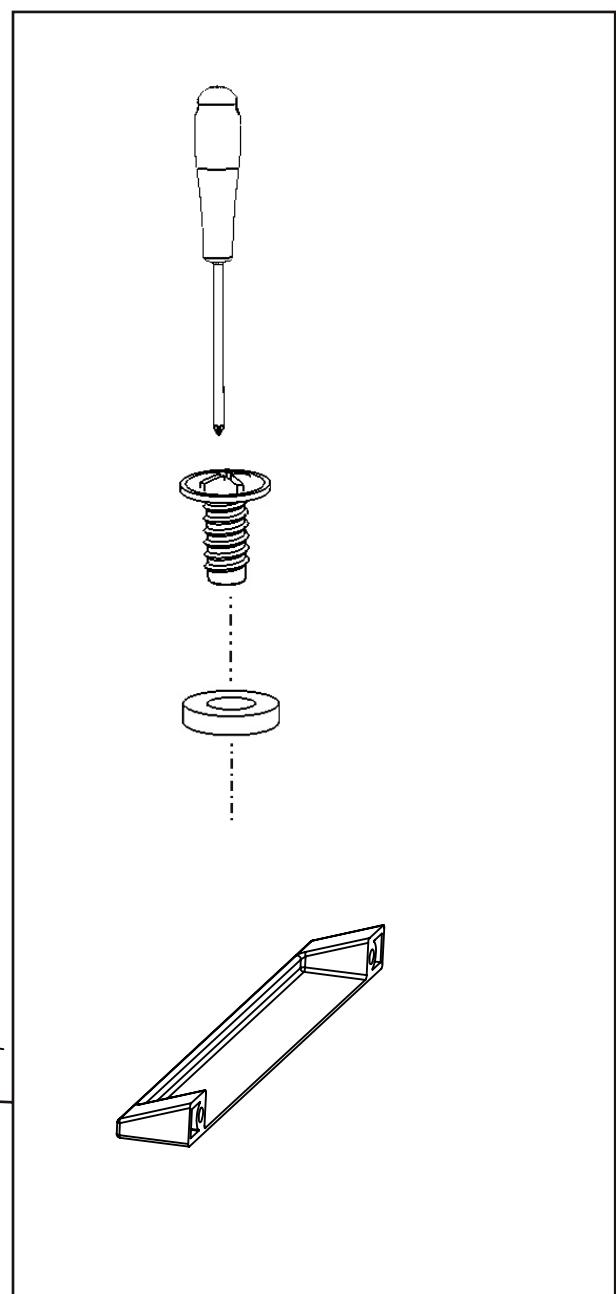
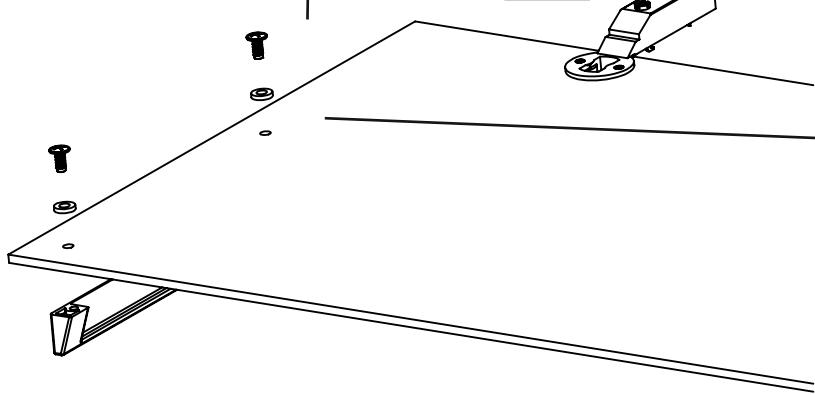


2

2x

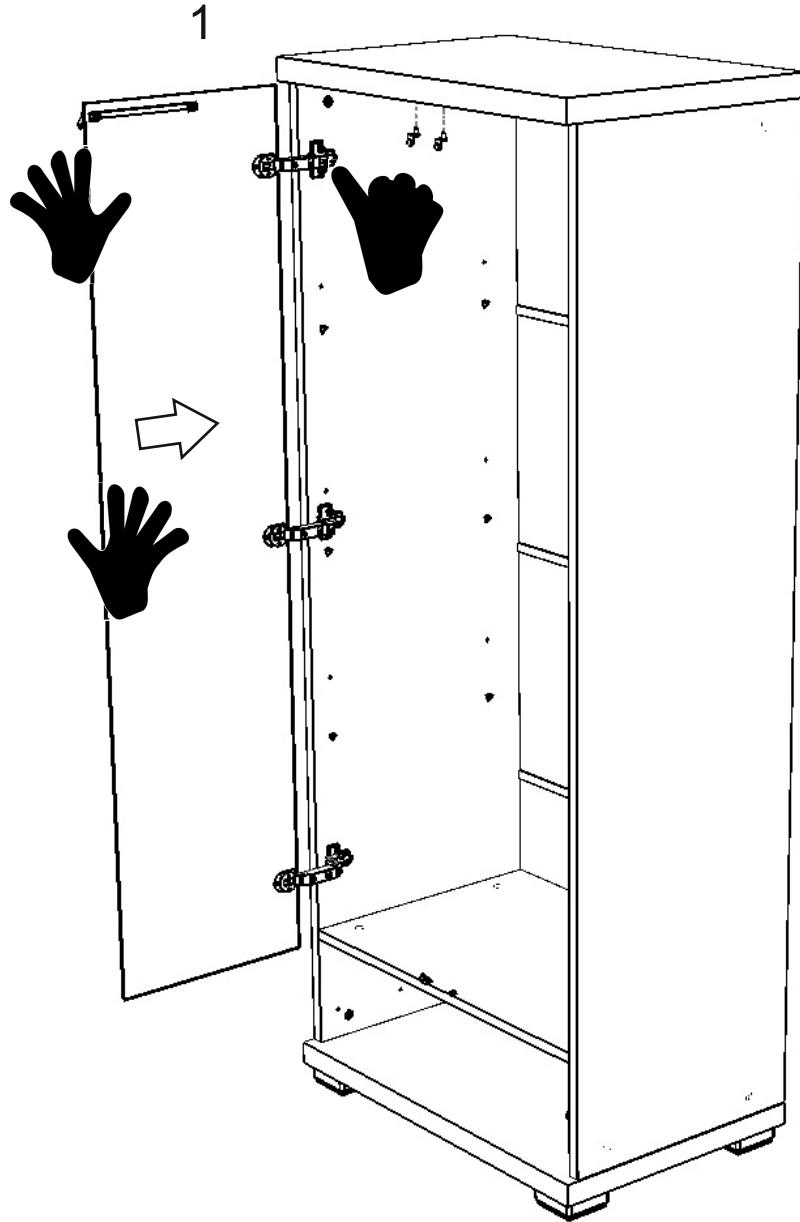


2x

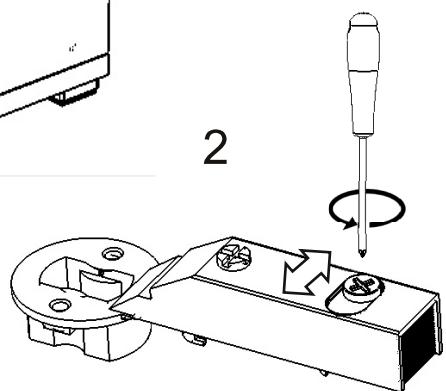




3



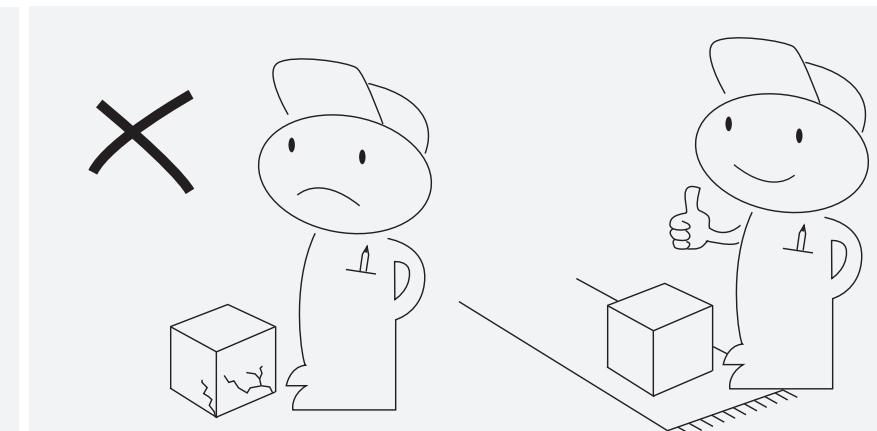
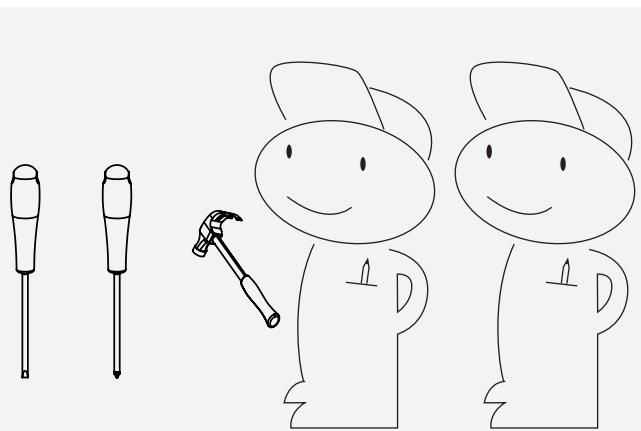
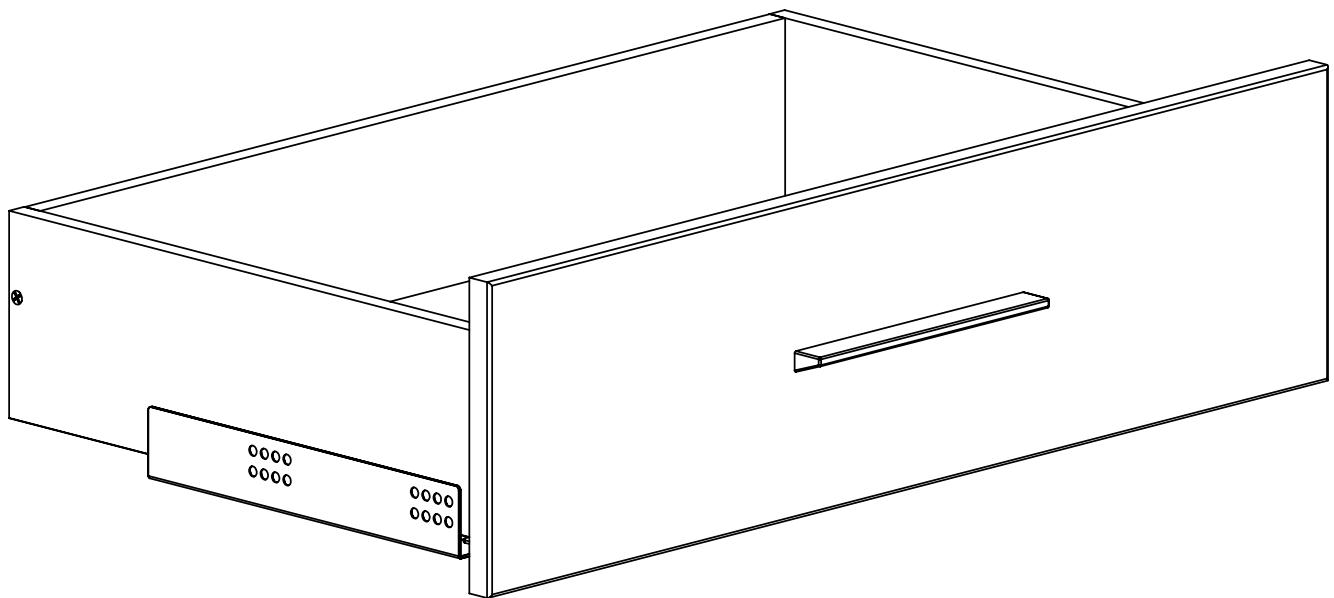
2



Toista toiselle ovelle/
Upprepa för den andra dörren/
Repeat for the other door

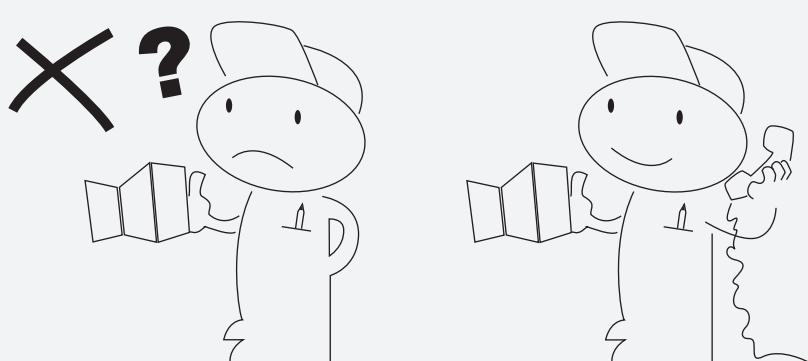
Hiipakka

- Since 1951 -



www.hiipakka.net
Phone: +358 20 7689 500

E J Hiipakka Oy
Teollisuustie 1
FI - 66300 JURVA, FINLAND

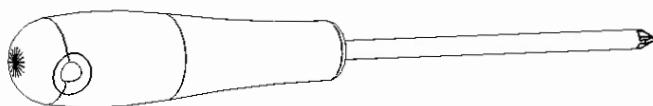




Pusseissa / i påsar / in bags

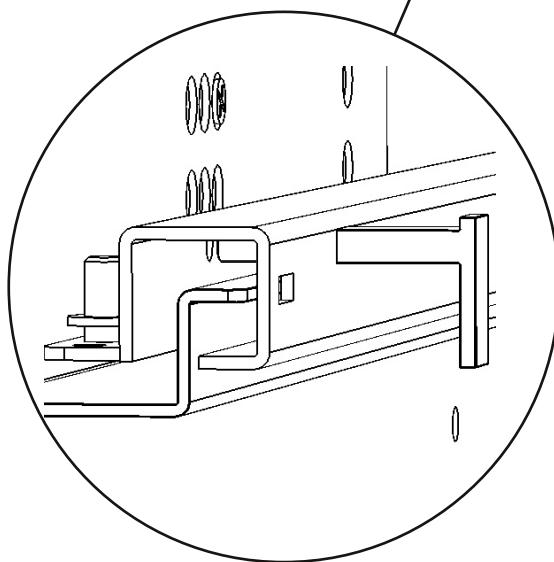
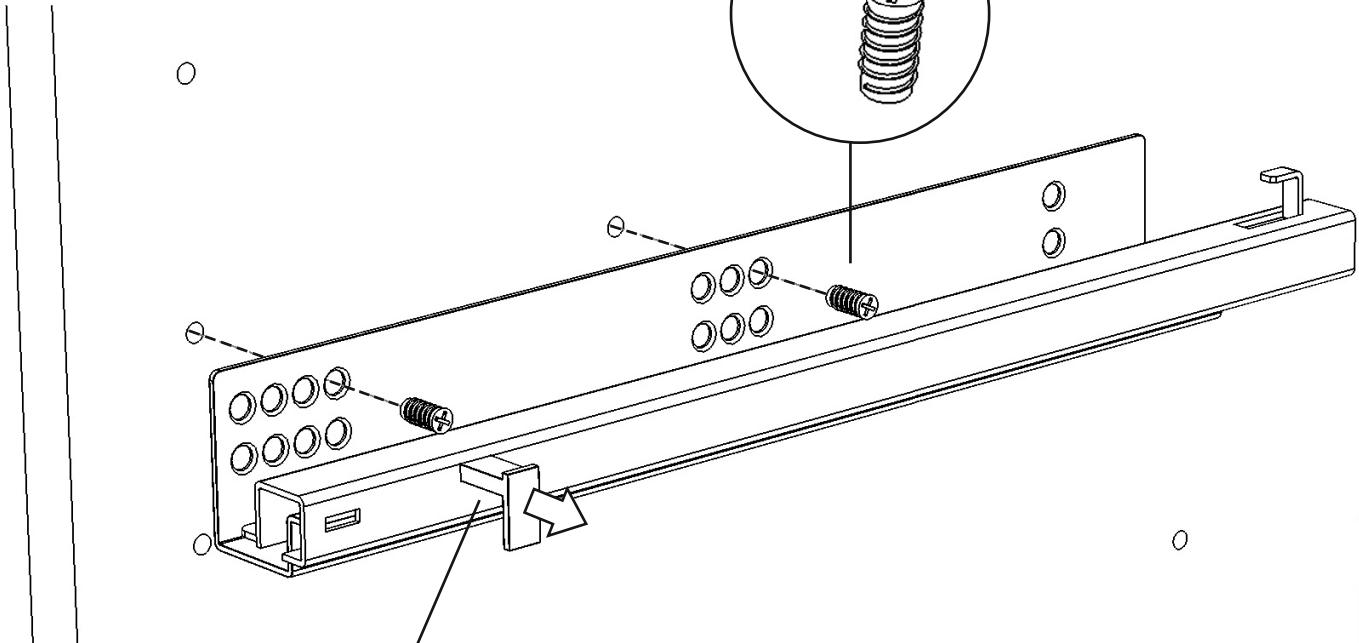
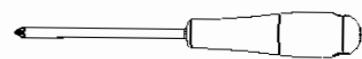
2 x	4 x	4 x	4 x
2 x	1 x	1 x	

4x



1

2x

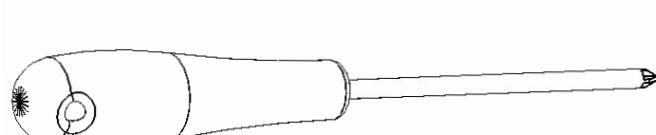
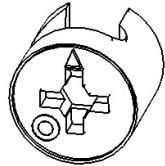


Kiinnitä molemmat kiskot tällä tavalla.
Fäst båda rälsen på detta sätt.
Fix both rails in this way.

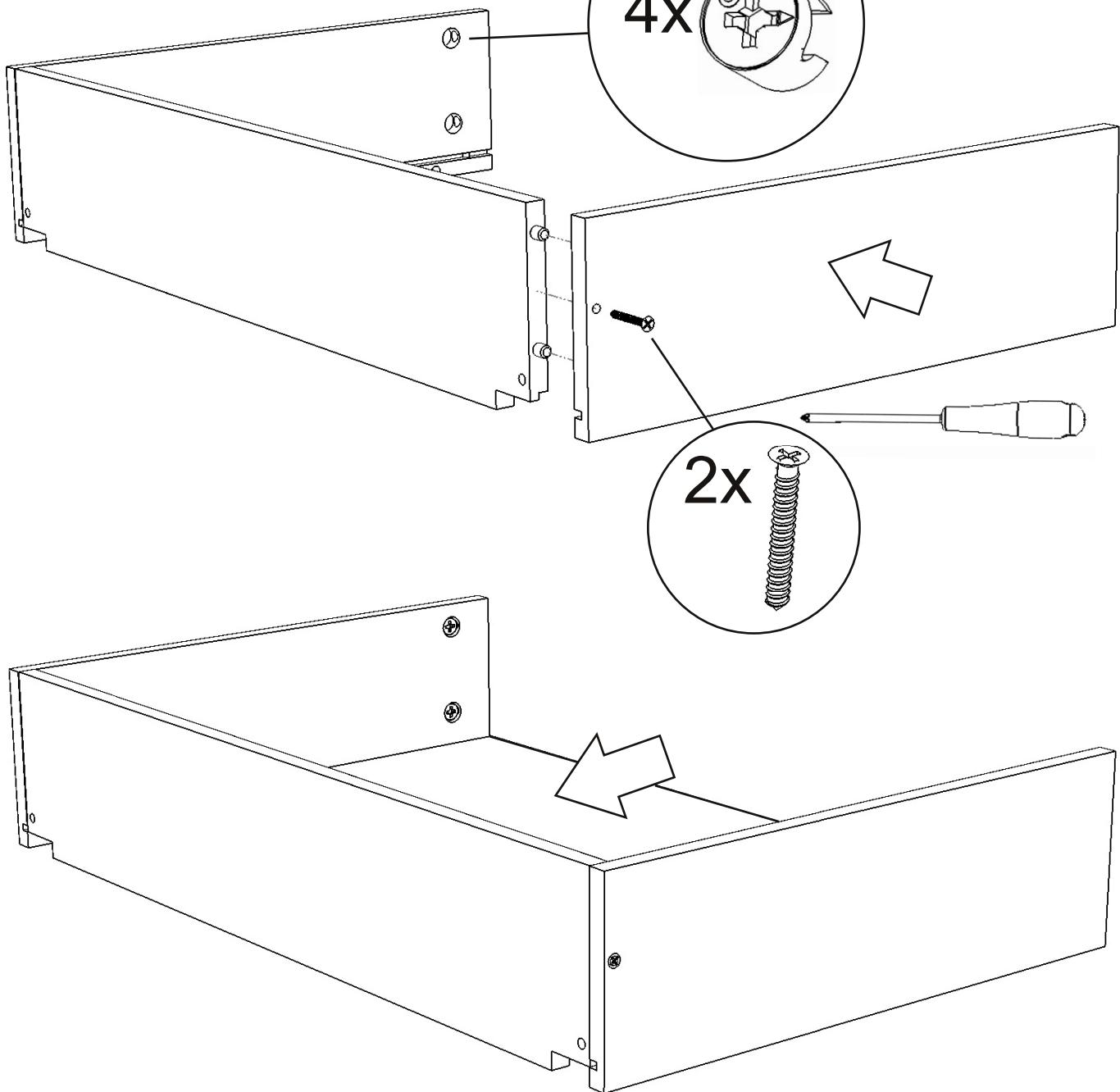
2x



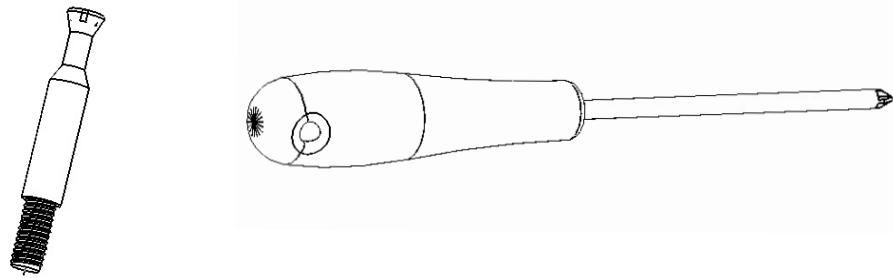
4x



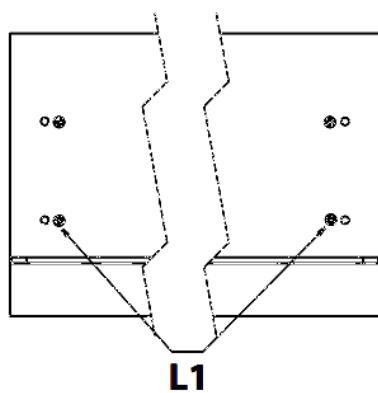
2

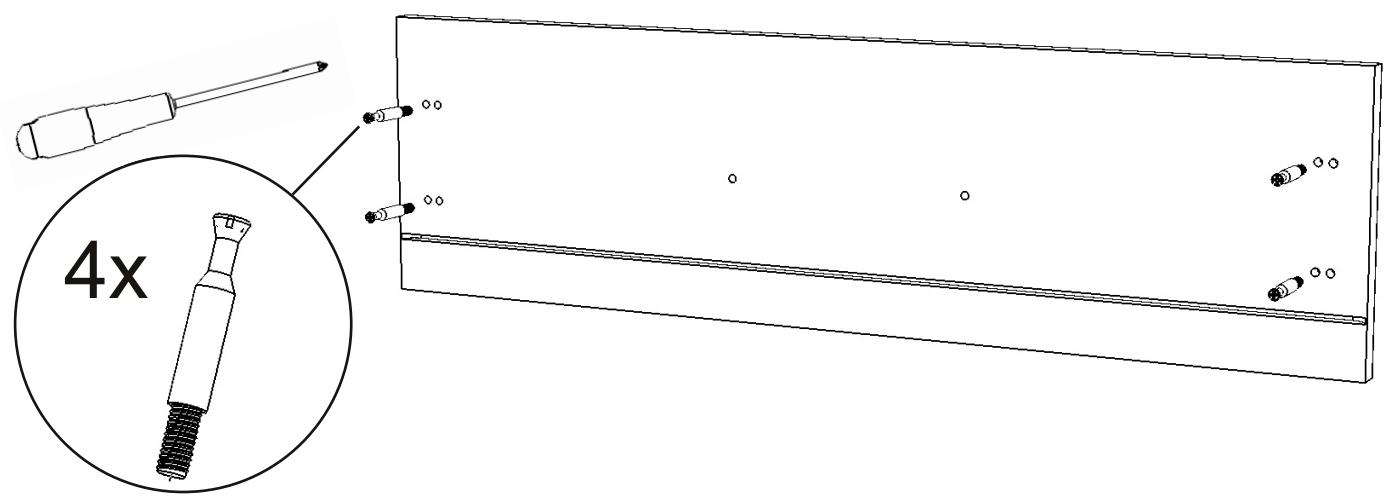


4x

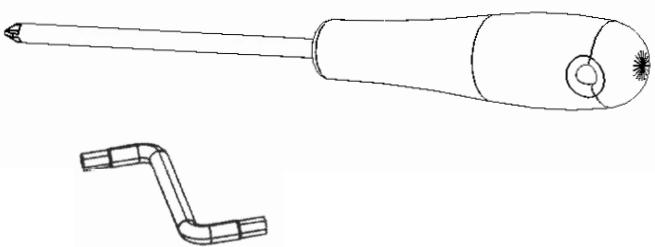
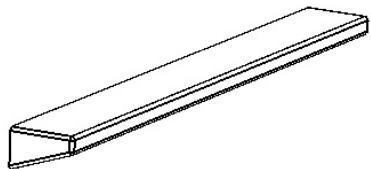
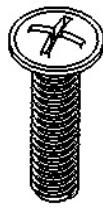


3

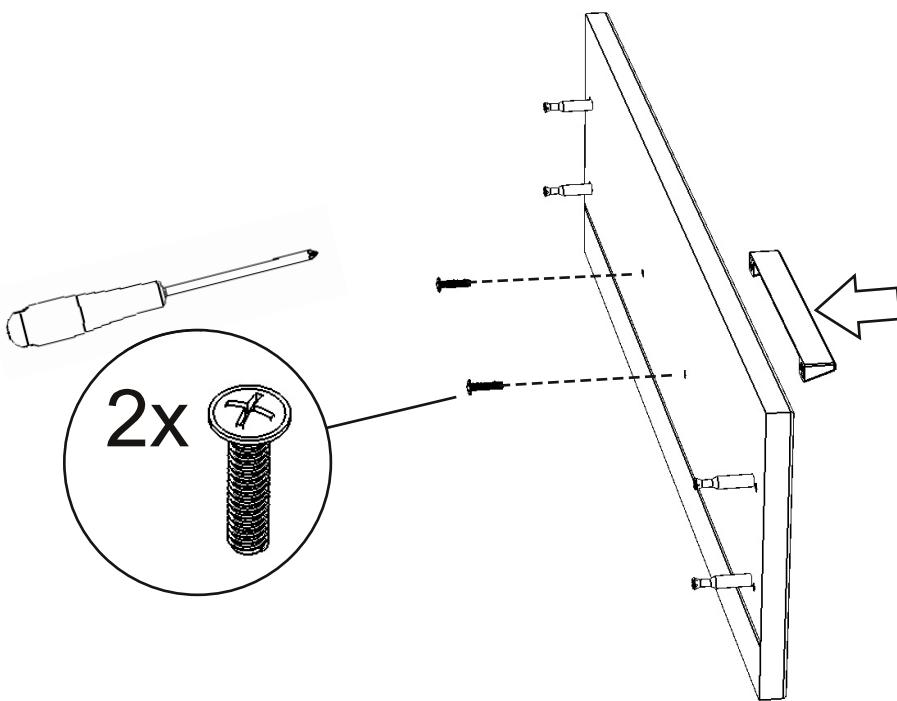


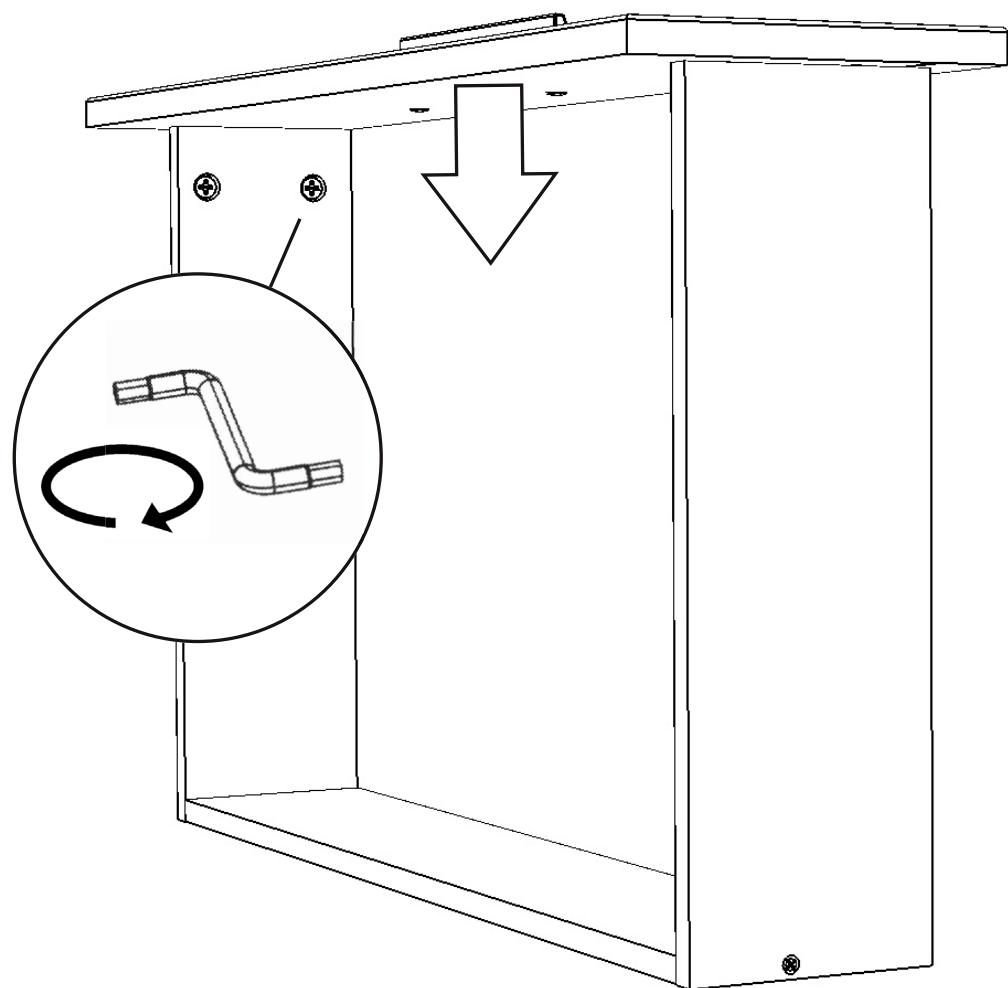


2x

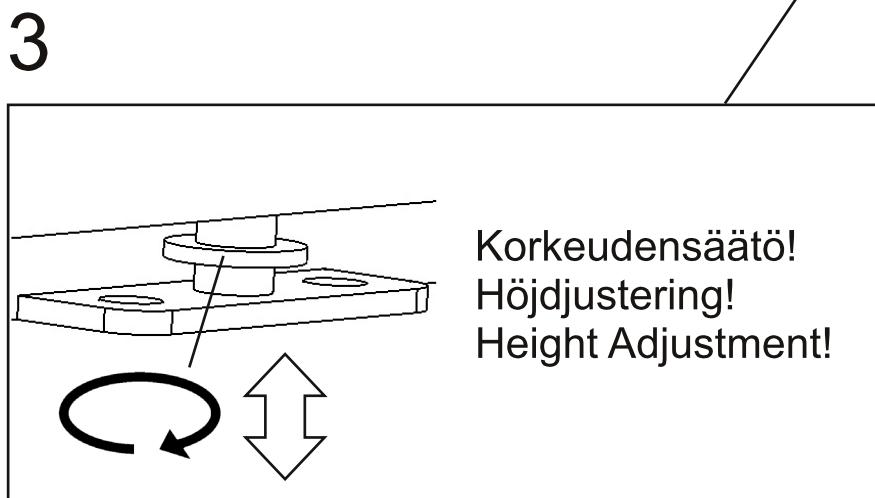
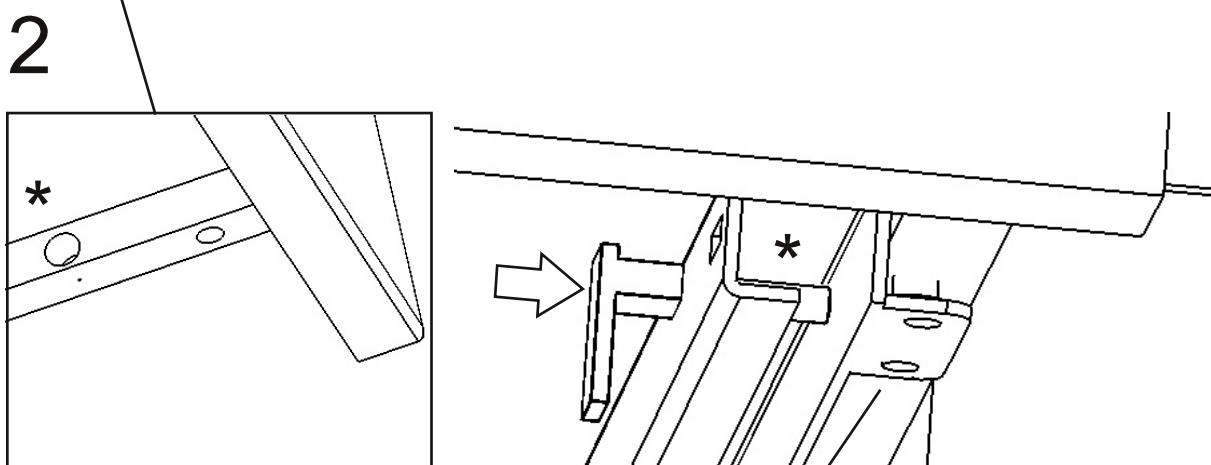
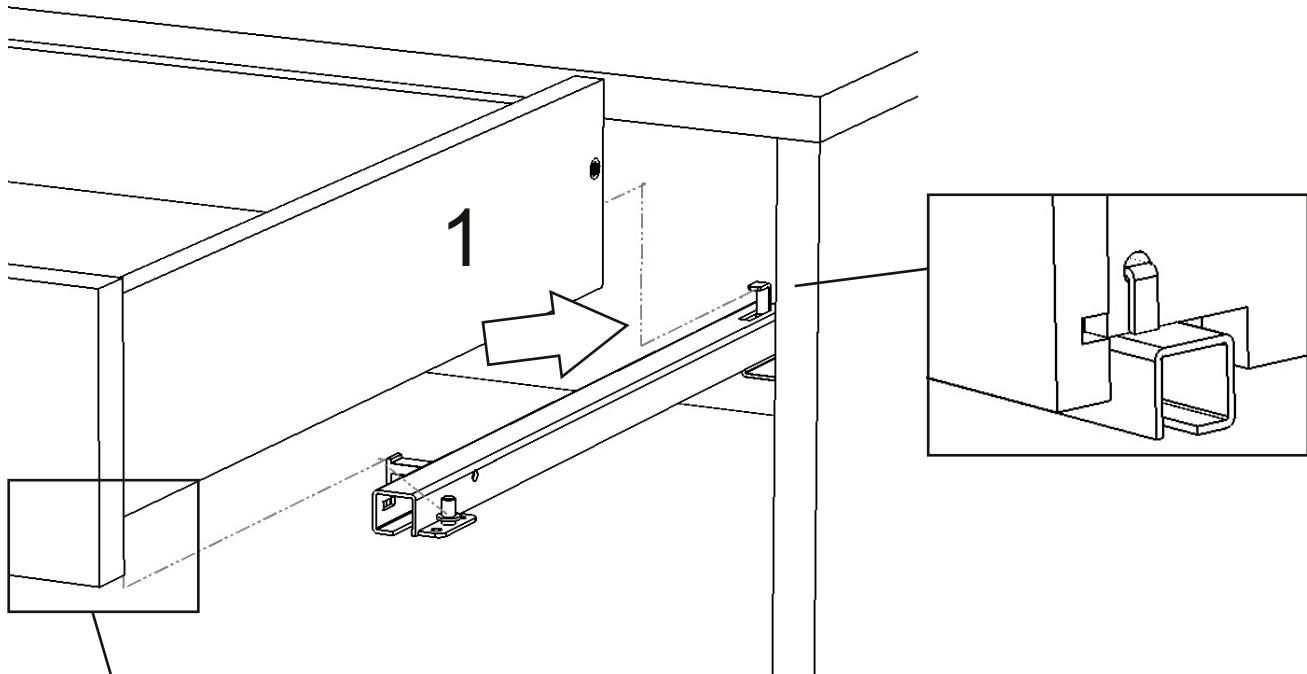


4

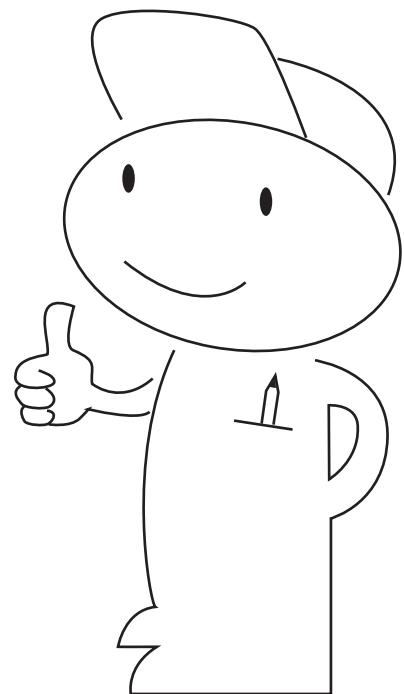
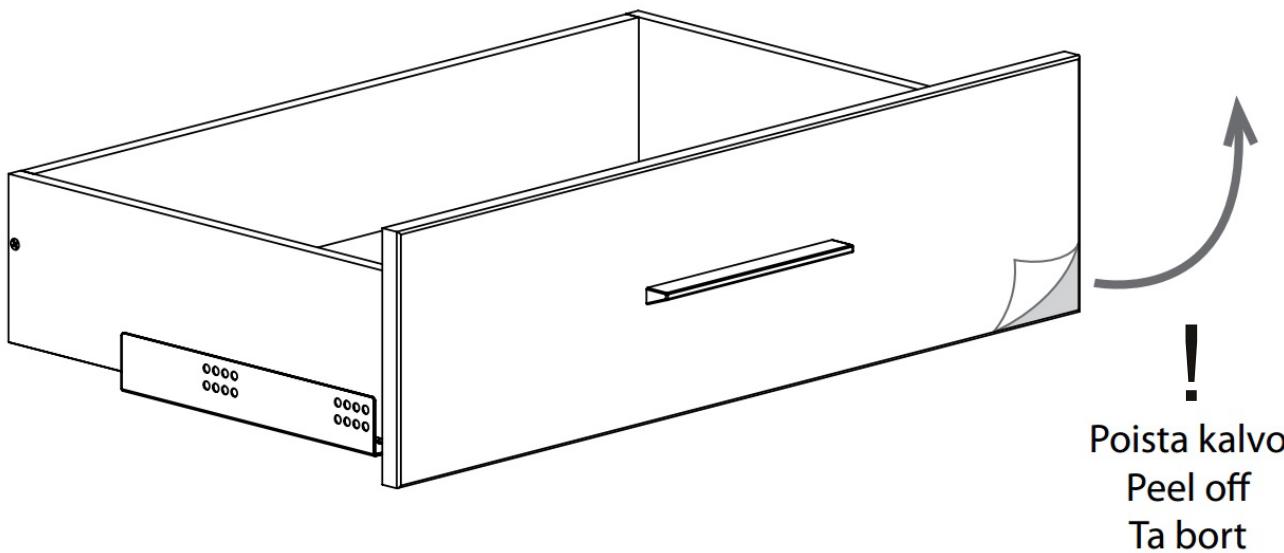




5



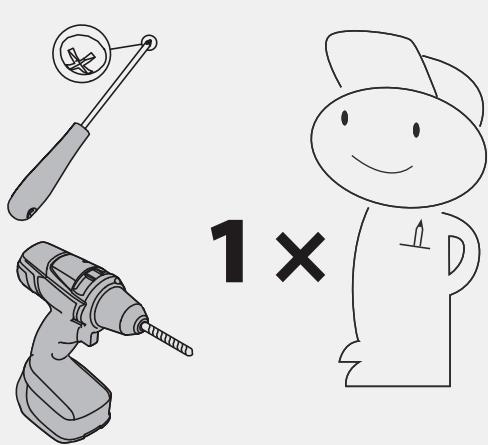
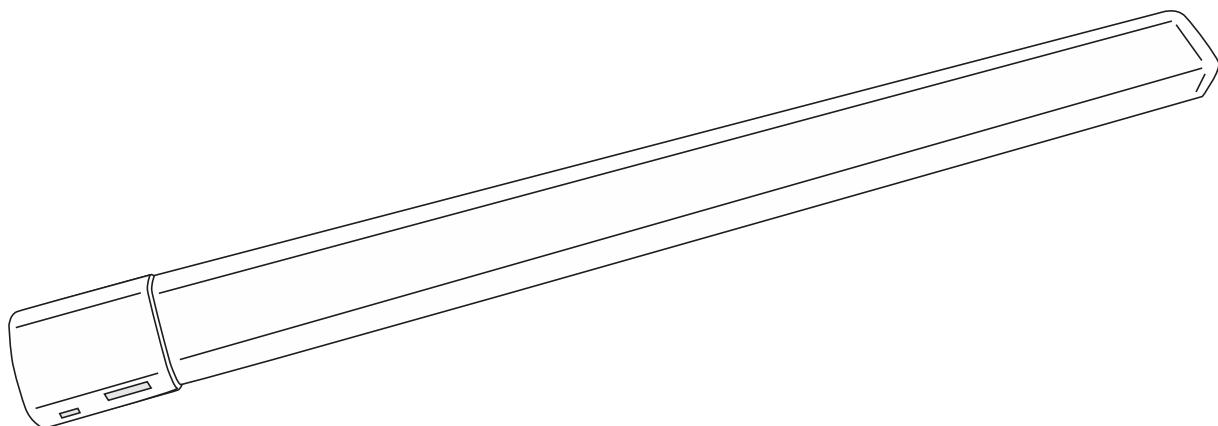
6



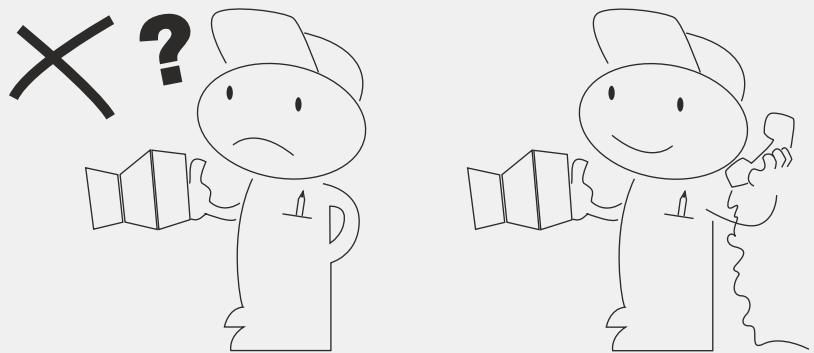
Hiipakka

- Since 1951 -

valaisin lisävarusteena



www.hiipakka.net
Puh. 020 768 9500



E J Hiipakka Oy
Teollisuustie 1
FI - 66300 JURVA, FINLAND

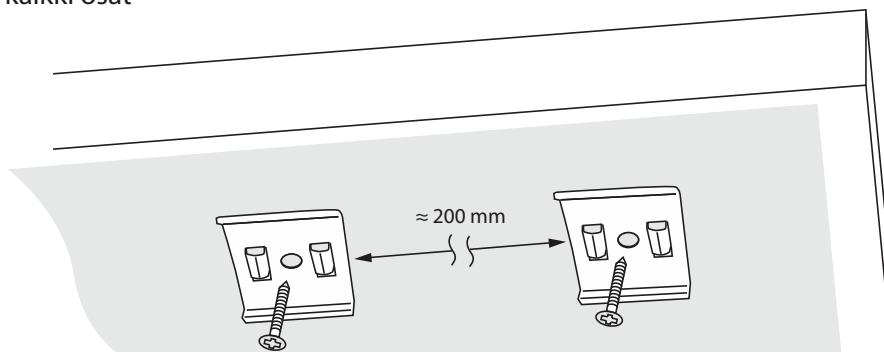
-VALAISIN, PAKKAUKSEN SISÄLTÖ:

- 1 kpl Paiste-valaisimia 12 V / 3 W
- virtalähde (muuntaja) 12 V / 6W

- kiinnikkeet
- ruuvit

Tarkista ennen asennusta, että kaikki osat ovat mukana.

Huom! Valaisimen asennuksessa on otettava huomiointi voimassa olevat sähköturvallisuusmääräykset. Valaisin on tarkoitettu käytettäväksi vain asunnoissa ja muissa vastaavissa kuivissa sisätiloissa.



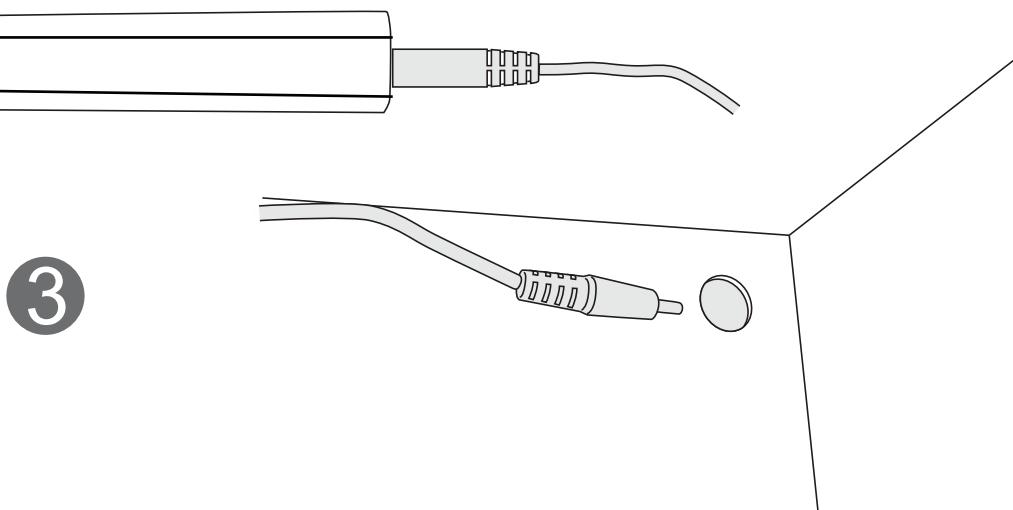
1

Kiinnitä valaisimen asennuslevyt. Työnhelpottamiseksi suosittelemme ns. esireikien tekoa esim.merkkauspikillä.



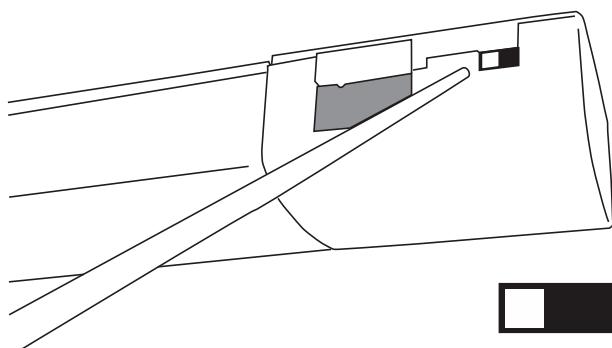
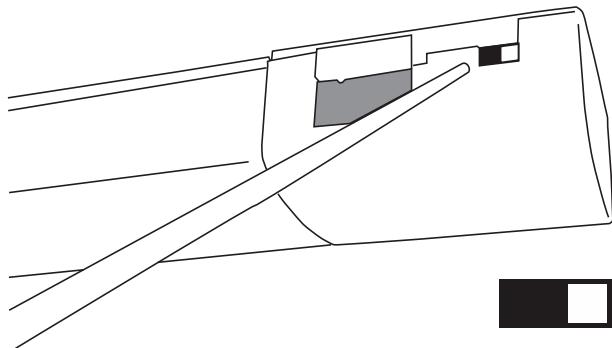
2

Paina valaisin metallikiinnikkeisiin.



3

4



Tämän jälkeen voit laittaa virtalähteen pistokkeen pistorasiaan.

5

Nyt voit käyttää valaisinta kahdella tavalla.

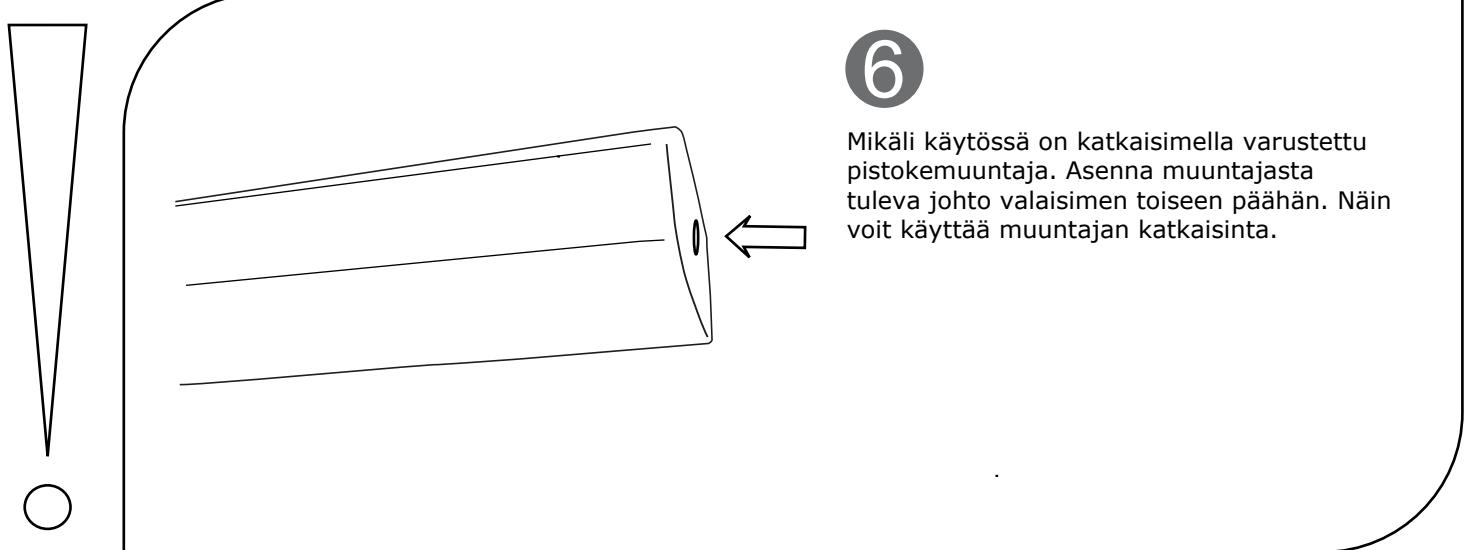
1. Siirrä pieni valkoinen kytkin kuvan osoittamaan reunaan esim. hammastikun avulla. Nyt valaisinta voidaan käyttää käden liikkeellä. Valaisin tunnistaa liikkeen noin 3 cm päästä.

TAI

2. Siirrä kytkin kuvan osoittamaan reunaan, ja valaisin sytyy ja sammuu automaattisesti ovea avattaessa tai suljetaessa.

6

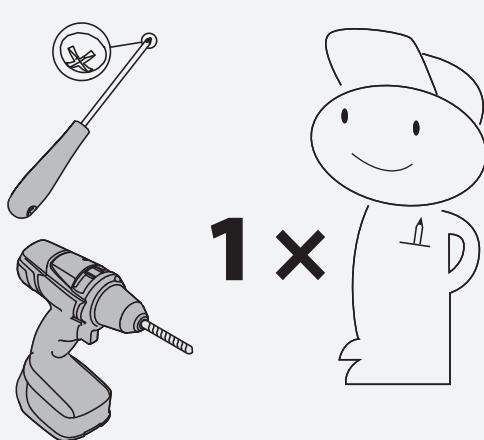
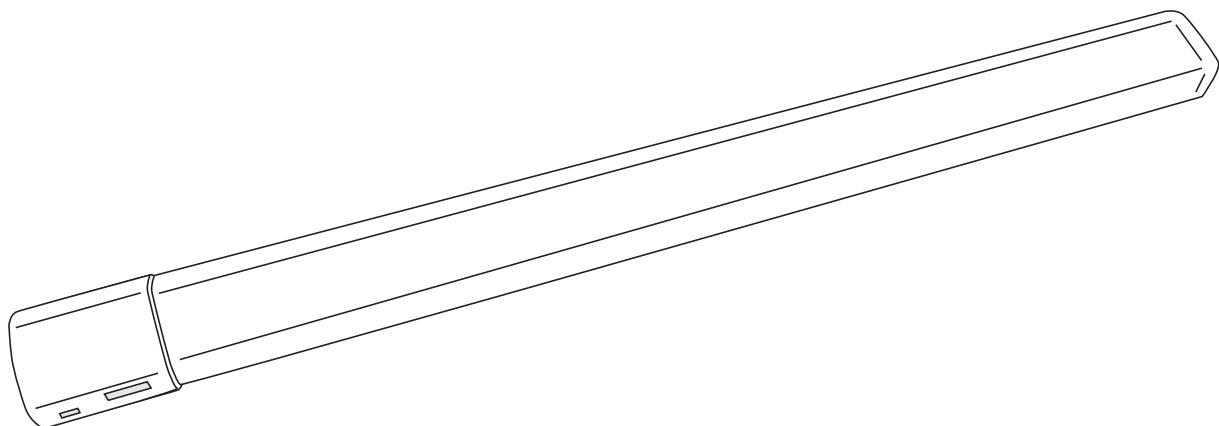
Mikäli käytössä on katkaisimella varustettu pistokemuuntaja. Asenna muuntajasta tuleva johto valaisimen toiseen päähän. Noin voit käyttää muuntajan katkaisinta.



Hiipakka

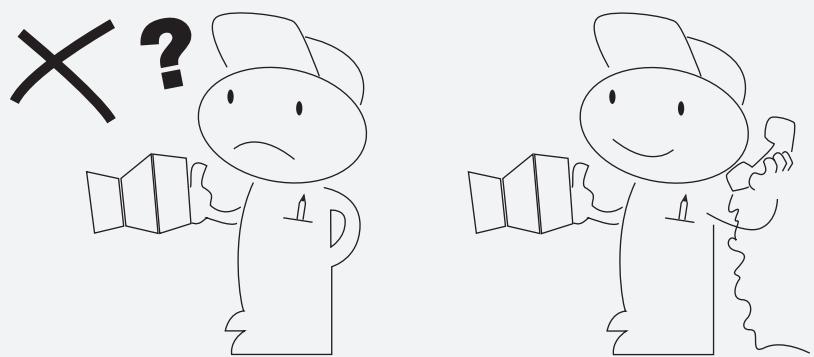
- Since 1951 -

belysning set extra tillbehör
Lighting set optional



www.hiipakka.net
Tfn +358 20 768 9500

E J Hiipakka Oy
Teollisuustie 1
FI - 66300 JURVA, FINLAND

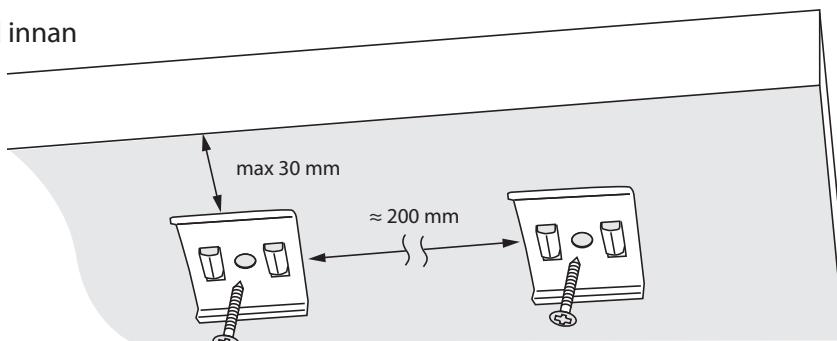


BELYSNING, FÖRPACKNINGENS INNEHÅLL:

- 2 st Paiste-belysningar 12 V / 3 W
- strömkälla (transformator) 12 V / 15 W
- fördelningsdosa
- 2 st kablar (hane-hane)
- fästelement
- skruvar

Kontrollera att alla delar finns med innan du börjar montera belysningen.

Obs! Gällande elsäkerhetsbestämmelser bör beaktas vid monteringen av belysningen.
Belysningen är avsedd att användas endast i bostäder och andra motsvarande torra inomhusutrymmen.



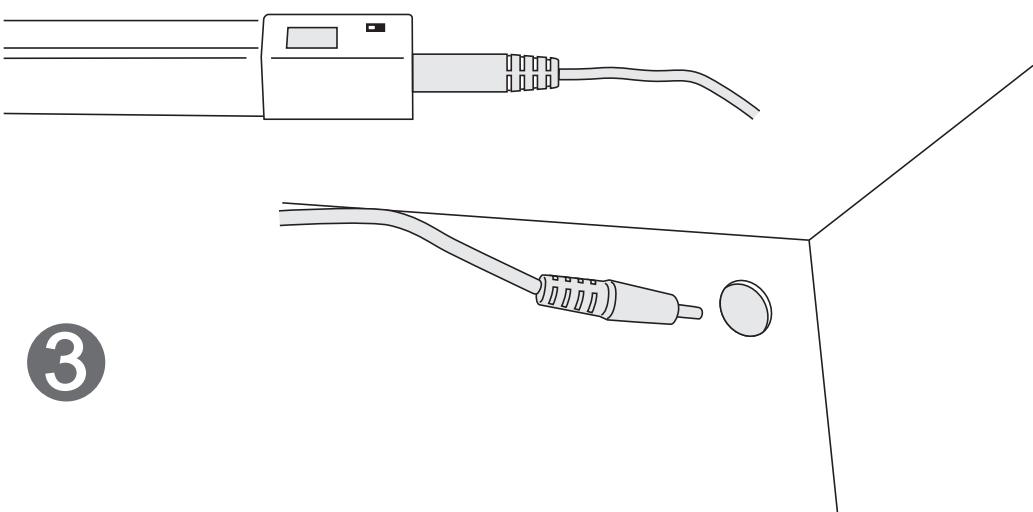
1

Fäst belysningens monteringsskivor på max 3 cm:s avstånd från dörrens baksida och ca 20 cm från varandra. För att förenkla arbetet kan du på förhand märka ut hålen t.ex. med en märkpenna.



2

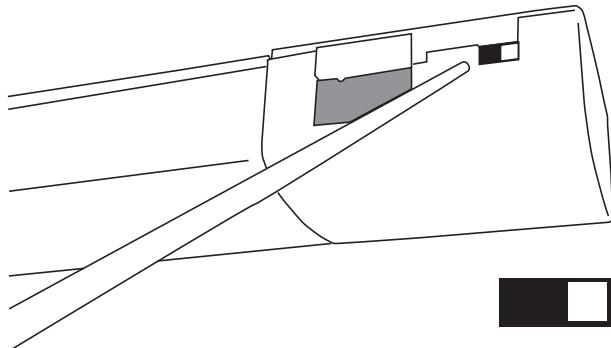
Tryck fast belysningen i metallfästena.



3



Sätt stickproppen i uttaget.

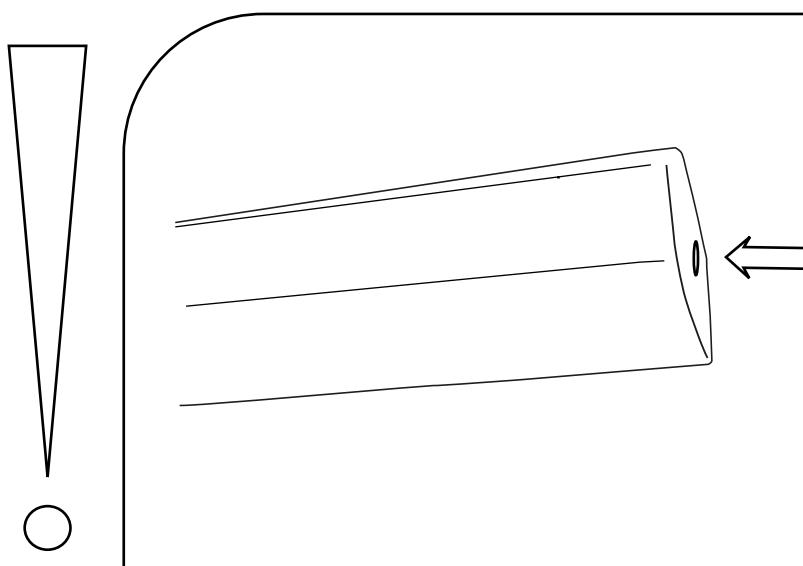


Belysningen kan användas på två sätt.

1. Skjut den lilla vita strömbrytarknappen åt höger enligt figuren, t.ex. med en tandpetare. belysningen kan nu användas med en handrörelse. Belysningen känner av en rörelse på ca 3 cm:s avstånd.

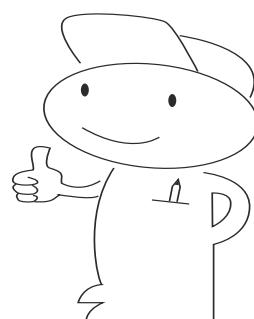
ELLER

2. Skjut strömbrytarknappen åt vänster enligt figuren. Belysningen tänds och släcks automatiskt då dörren öppnas eller stängs.



6

Om man vill använda belysning och transformator med strömbrytare koppla in sladden från transformatorn till andra sidan av belysningen.



Made in Finland

Huonekalumme valmistetaan Pohjanmaalla, Kurikan Jurvassa. Nykykaisessa, pitkälle koneellistetussa tuotannossa työskentelee 30 kalustealan ammattilaista. Periaatteemme on toimia luotettavasti ja kannattavasti. Kehittyminen ja muutos koetaan positiivisesti ja on jatkuvuuden perusehto.

Hiipakka-kalusteiden pääraaka-aine on E1-luokan MFC-kalustelevy (Melamine Faced Chipboard), joka on tarkoitettu käytettäväksi kuivissa sisätiloissa ja on VTT:n hyväksymää. Melamiinipinnoite voidaan pyyhkiä nihkeällä ja on erittäin valonkestävä, joten kaluste pitää hyvin väriinsä.

Huonekalumme toimitetaan laatikoihin pakattuna, jotta kuormittaisimme mahdollisimman vähän logistiikkaa. Pakatessa tuoteosat tarkastetaan. Porauskiin jää jonkin verran puupurua ja suosittelemme kalusteen kokoamista pakkauspahvin päällä tai muuten suojaatulla alustalla, jotta puru ja muu puupöly on helppo kerätä pois. Kotisi turvallisuuden vuoksi yli 50 cm korkea huonekalu tulee kiinnittää seinään mukana tulevalla nauhalla, joka estää kaatumisen. Koska kotien seinämateriaalit vaihtelevat, jää seinäkiinnitysruuvi/naula asiakkaan hankittavaksi.

Mikäli sinulla on kysyttävää tuotteesta, voit olla yhteydessä suoraan meihin. Kehitämme tuotteitamme jatkuvasti ja olemme kiitollisia kaikesta asiakaspalauteesta. Palaute tulee perille nopeasti kotisivujemme kautta www.hiipakka.net

Den huvudsakliga råvaran i Hiipakkas möbler är MFC-möbelskivor (Melamine Faced Chipboard) av klass E1. Dessa är avsedda att användas i torra utrymmen inomhus och har godkänts av Finlands statliga forskningscentral VTT. Melaminytan kan torkas av med en fuktig trasa och tack vare sin höga ljusbeständighet behåller möbeln färgen väl.

Vi levererar våra möbler ommonterade, nedpackade i lådor för att minska transporterna. Produktdelarna kontrolleras i samband med nedpackningen. Det finns alltid kvar lite sågspån i borrhålen och därför rekommenderar vi att du monterar möbeln på förpackningskartongen eller på ett annat skyddat underlag. Då blir det enkelt att städa bort spån och annat trädamm.

Kontakta oss om du har några frågor om en produkt. Vi utvecklar hela tiden våra produkter och är tacksamma för all feedback från våra kunder. Dina kommentarer når oss snabbt via www.hiipakka.net.

Jos sinulla on ongelmia tai kysyttävää tuotteesta, älä epäröi kysyä meiltä!

Om du har problem eller frågor om produkten, tveka inte att fråga oss!

If you have problems or questions regarding the product, do not hesitate to ask us!